



FELANITX

Setmanari d'interessos locals

Dissabte 16 d'agost
de 1986

Preu: 50 Ptes.

Director: Bartomeu A. Pou Jaume

Redacció i Administració: C. Major, 25 Tel. 580160



Dipòsit Legal, P.M. 351-1959

Impress a l'Editorial «Ramon Llull» - FELANITX

Una comissió consistorial per treure endavant el PGOU

Dilluns a vespre es va celebrar una sessió plenària extraordinària del Consistori, de la qual la presència de temps no ens permet donar-ne una informació completa. Això no obstant, volem donar a conèixer l'acord, subscrit per unanimitat, de constituir una comissió, integrada pels membres de la d'Ordenació del Territori i tots els altres que vulguin adherir-s'hi, sien del grup que sien, que tindrà la missió expressa de gestionar el desmantellament dels treballs de revisió del Pla General. Aquesta comesa contempla el recultament d'un nou equip que subsani les deficiències senyalades per la Comissió Provincial d'Urbanisme a l'informe emès el passat mes de març quan va suspendre la seva aprovació. Arran d'això, s'iniciaren unes gestions amb el Col·legi d'Arquitectes per tal d'obtenir aquest equip i després es

sol·licitarà una pròrroga de sis mesos per a dur a terme aquesta feina.

LES FESTES SÓN AQUÍ

Un cop que hem voltat cama al mes de juliol, amb un llargo i sense adonar-nos som a Sant Agustí. Sembla mentida però aquest temps mig esbarriat per les vacances passa amb un tres i no res. Divendres dia 22 ja tenim la primera verbena pels morros, de manera que la propera edició ja ens aplega curts per anunciar amb antelació el programa de festes. Per això hem maldat d'inserir-lo en el present número, on podrà trobar-lo ben sencer el nostre ben volgut lector.

Tombats a la molisa

La Llei de Normalització Lingüística - III

LA LLEI I ELS MITJANS DE COMUNICACIÓ

Sempre que s'ha parlat de normalització lingüística s'ha fet sobre dos eixos fonamentals: l'ensenyament i els mitjans de comunicació. Si és cert que l'escola té una funció integradora molt important, no és menys cert que els mitjans de comunicació, sobretot els audiovisuals, incideixen en un col·lectiu molt més gran i molt més ample de la societat. La LNL en parla dels Mitjans de Comunicació i a ells, precisament, hi van dedicats una sèrie d'articles d'entre els quals, com ja hem fet en un escrit anterior, feim un extracte per tal que els lectors els coneguin.

Article 28.2. El Govern de la Comunitat Autònoma ha d'impulsar la normalització de la llengua catalana a les emissores de ràdio i canals de televisió estatals o privats, a fi de promoure l'ús del català com a llengua pròpia de les Illes Balears.

Art. 30.1. El Govern de la Comunitat Autònoma ha de dur una política de col·laboració, en matèria de ràdio i televisió, amb altres CC.AA. que tinguin el català com a llengua pròpia.

Art. 30.2. En qualsevol cas, el Govern de la C.A. farà les gestions necessàries per a facilitar als ciutadans de les Illes Balears la recepció de les emissions de televisió en llengua catalana dependents d'altres CC.AA.

Art. 31.1. El Govern de la C.A. potenciarà la producció i exhibició de pel·lícules realitzades, doblades o subtitulades en català d'altres mitjans audiovisuals i d'edicions fonogràfiques en llengua catalana.

Art. 31.2. Igualment, ha d'estimular i fomentar amb mesures adequades les representacions teatrals, espectacles i d'altres manifestacions culturals en català.

Art. 31.3. Així mateix, ha de contribuir al foment del llibre i d'altres publicacions en llengua catalana amb mesures que en potencin la producció editorial i la difusió.

Art. 31.4. A tals efectes el Govern promourà una política de col·laboració amb les institucions d'altres CC.AA., especialment les de llengua catalana.

Art. 32.1. Els poders públics de la C.A. donaran suport econòmic als mitjans de comunicació que emprin la llengua catalana de forma habitual.

la rodella

Portocolom, un any més

A l'estiu, el tema del Port és obligat. És cert que n'hi ha d'altres també interessants, com, per exemple, l'aparició d'una nova revista, les visites del President Cañellas als qui compleixen cent anys, el tema etern de la Casa de Cultura, la situació preocupant de la revisió del Pla General, etc., però el primer s'imposa.

Tota la gent que s'acosta la Port a complir amb el ritme anual de les vacances, constata l'increment de la població que se nota cada any. Això, per una part, ens hauria d'alegrar; però també té els seus caires negatius: el Port és cada vegada més truíst, massificat, més incòmode i poc gratificant.

El creixement excessiu del Port comença a ésser preocupant, perquè exigeix una atenció de part del poder públic, que hauria de començar per unes despeses proporcionades a la seva importància. Cada any, quan comença l'estiu, pensam que l'Ajuntament hi dedica una atenció que és molt enfora de la que sembla desitjable, i encara el poc que se fa no està gaire ben enfocat. Algú pensarà que la cosa no té una major transcendència, però no podem deixar de recordar que la ridícula quantitat amb que l'Ajuntament va subvencionar uns actes festius organitzats pels pescadors del Port amb motiu de la festa del Carme resulta prou simptomàtica.

tica.

A una de les darreres sessions de la Sala, se va aprovar el projecte de construcció a Portocolom d'unes instal·lacions esportives amb un pressupost de més de quaranta milions de pessetes a uns terrenys situats devora l'escola: unes pistes de tennis, de bàsquet, de futbol i uns locals socials amb els corresponents vestuaris.

Resulta evident que la quantitat pressupostada no bastarà i la xifra haurà d'ésser augmentada, però aquest no és el tema. L'oposició, a la Sala, que com és natural hi va votar en contra, va explicar que aquest no és el problema més important a resoldre que té Portocolom, i en l'aspecte esportiu no hi ha dubte que els esports que haurien d'ésser potenciat són els que tenen relació amb la mar. Les platges del Port, durant els tres mesos d'estiu, reben una afluència d'usuaris quasi alarmanant, i en tal sentit, el desinterès del Consistori és total, i això que les platges del terme, gràcies a l'explotació dels bars, reten uns ingressos potser superiors als vint milions de pessetes cada any.

Parlant de les platges de S'Arenal, que són les més utilitzades pels felanitxers, cal notar que si bé l'arena hi presenta un aspecte acceptable, gràcies als concessionaris del bar que venen obligats a fer un repàs diari, els voltants presen-

(Passa a la pàg. 8)

Com heu pogut comprovar en aquest extracte d'articles de la LNL referits als Mitjans de Comunicació, el Govern de la Comunitat Autònoma queda compromès amb la normalització de la llengua catalana als mitjans de comunicació: la ràdio, la televisió, les edicions fonogràfiques, el teatre, els espectacles en general, la projecció de pel·lícules, els llibres i les publicacions. El ventall és molt ampli i el compromís m'imagin que també ho és. Precisament els mitjans de comunicació són aquells que més necessitats estan de l'empenta necessària per anar endavant —aquells que ja usen el català— i per començar a posar la nostra llengua en el lloc que li correspon —aquells altres que encara no l'usen, tot i que és la llengua de la major part dels mallorquins i és llengua oficial en la nostra terra—.

Un aspecte important per tenir present, en aquests articles que hem llegit, és el compromís de col·laboració amb altres Comunitats Autònomes que també tenen el català com a llengua oficial (cooficial, caldria dir) a l'Estat espanyol, com serien Catalunya i el País Valencià. També és digne de tenir present l'article 30.2 que posa en mans del Govern Balear les gestions necessàries per facilitar als il·lencs la recepció d'emissions de televisió en català dependents d'altres Comunitats, un article important que compromet les Institucions i que pot arribar a substituir la iniciativa privada en una qüestió tan important i significativa com aquesta, que tantes visceralitats ha provocat.

Seguirem un altre dia amb aquest interessantíssim tema, dedicat en la propera oportunitat a la Funció dels Poders Públics.

RAMON TURMEDA

FELANITX

Setmanari d'interessos locals



PREU DE SUBSCRIPCIÓ

Semestral: 1.250 Ptes.
Semestral a fora: 1.400 Ptes.

agenda

SANTORAL

Diu. 17 Sta. Juliana
Dill. 18 Sta. Elena
Dim. 19 St. Joan Eudes
Dim. 20 St. Bernat
Dij. 21 St. Pius X
Div. 22 Sta. Maria Reina
Diss. 23 Sta. Rosa de Lima

LLUNA

Lluna plena dia 19

COMUNICACIONS AUTOCARS

Felanitx - Palma per Porreres:
A les 6,45 (excepte dissabtes i diumenges), a les 8, 10, 14 i 17,45 h. Diumenges i festius, a les 8, 14 i 19 h.

Palma - Felanitx: A les 8 (excepte dissabtes), a les 9,30, 13, 16 i 19,30. Diumenges i festius, a les 9,30 i 20,30 h.

Felanitx - Palma per Campos i Llucmajor: A les 8 i 14 h. Diumenges i festius, a les 8 i 19 h.

Palma - Felanitx: A les 12,30 i 19 h. Diumenges i festius, a les 9,30 i 20,30 h.

Felanitx - Porcolum: A les 7, 9, 14,15, 17,30 i 20 h. Diumenges i festius, a les 7, 9, 12,30, 15,30, 17,30 i 20 h.

Portocolom - Felanitx: A les 7,30, 9,30, 16, 18,30, i 20,30 h. Diumenges i festius, a les 7,30, 9,30, 13, 16, 18,15 i 20,30 h.

Felanitx - Cala Murada: Només els diumenges, a les 8 i 12,30 h.

Cala Murada - Felanitx: Només els diumenges a les 9 i 13 h.

Felanitx - Cala d'Or: A les 7 excepte dissabtes, Diumenges a les 11,15 h.

Cala d'Or - Felanitx: A les 18 h., excepte dissabtes i diumenges. Diumenges a les 12 h.

TAXIS FELANITX
Parada Mercat Tel. 581922

APOTECARIES DE TORN

Dissabte i diumenge:

Dilluns: Jaume Rotger
Dimarts: C. Ticoulat
Dimecres: Francesc Piña
Dijous: Miquel-Nadal
Divendres: Miquel-Nadal
Jaume Rotger

TELEFONS D'INTERÉS

Policia Municipal 580051
Ajuntament (sols urgencies) 582200
Funeraria 580448 - 581144
Ambulances 581715 - 580051 - 580080
Servei medic d'urgencies 580254
Guardia Civil 580090
Bombers 581717
Servei de grua:
De dia 581385. Nit 554550

Ajuntament de Felanitx

EXTRACTO DE ACUERDOS DE LA COMISION DE GOBIERNO

La Comisión de Gobierno de este Ayuntamiento en sesión celebrada el pasado día 30, tomó los siguientes acuerdos; con la asistencia de todos sus miembros a excepción de D. Pedro J. Batle Garcías que se hallaba enfermo:

Se aprobó el acta de la sesión anterior, que fue aprobada por unanimidad.

Se aceptó la oferta de terrenos para el acceso a la Playa de Cala Mitjana.

Se acordó redactar un Pliego de Condiciones Facultativas para la contratación directa de las obras de pintado de aulas del Colegio Juan Capó.

Se dió lectura al escrito del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación sobre concesión de subvenciones para la industrialización y transformación de productos agrarios, así como la elección de este Municipio por la Comunidad Económica Europea, para este especial tratamiento.

Se autorizó a D. Juan Muñoz Alejo para la venta de cuadros en P. Colom.

Se acordó limitar el aparcamiento de vehículos frente al inmueble de la P. Constitució, 12 para la realización de obras.

Se autorizó a D.ª Francisca Tenedor Nieto para instalar un circo en Porto Colom.

Se autorizó a D. Andrés Bennasar Capó para la colocación de letreros luminosos en c/. Major, 80.

Se acordó contratar con D. Juan Obrador Servera las obras de construcción de una escalinata de acceso a la c/. Cavallets.

Se autorizó a D.ª María Sastre Adrover para la instalación de una cámara frigorífica sobre la acera en c/. Cristòfol Colom, 55.

La Comisión quedó enterada del escrito de Conservas Rossell sobre oferta de recogida de alcaparras.

Se concedió licencia a D. Pedro Gual de Viala para adicionar una vivienda al edificio existente en c/. Cristòfol Colom, 77, con una tasa de 30.805 pts.

Se concedió licencia de obras menores a los siguientes particulares: a D.ª Catalina Barceló Puigros, a D. Faustino Muñoz Ramírez, a D. Cristóbal Monserrat Vaquer, a D. Juan Adrover Caldentey, a D. Antonio Lull Escalas, a D. Antonio Obrador Arnau y a la Compañía Telefónica Nacional de España.

Se concedieron dos nuevos plazos para terminación de obras autorizadas.

Fuera del Orden del Día y tras la preceptiva declaración de urgencia, por unanimidad se acordó conceder una subvención a los Hermanos Fossors de 120.000 pts. anuales, en concepto de actos religiosos celebrados en el Cementerio Municipal.

Por último y tras ser declarado de urgencia por todos los asistentes, se acordó adquirir 30 sillas para el campo municipal de deportes a razón 2.900 pts./unidad. Se acordó

hacer efectivo el pago de las mismas.

Felanitx, a 10 de julio de 1986.

El Secretario,
Guillermo Juan Burguera
El Alcalde,
Pedro Mesquida Obrador

PADRONES DE EXACCIONES MUNICIPALES

Aprobados por la Comisión de Gobierno del Ayuntamiento, en sesión celebrada en el día de ayer, los padrones del Impuesto sobre circulación de vehículos, del arbitrio de tenencia de perros y padrones generales sobre exacciones municipales, correspondientes al ejercicio de 1986, los cuales quedan expuestos al público en la Secretaría de este Ayuntamiento por plazo de quince días a efectos de reclamaciones.

Felanitx, a 5 de agosto de 1986.

El Alcalde,
Pedro Mesquida Obrador

PAPELERIA CONDOR

Comunica a sus clientes y público en general que los días 18 y 19 de agosto permanecerá cerrado con motivo del traslado a su nuevo local

(en la C. de Sa Plaça nº. 11, frente al actual) donde les seguiremos atendiendo A PARTIR DEL DIA 20.

DISCULPEN LAS MOLESTIAS



V ANIVERSARI

d'En Miquel Rosselló Oliver

que va morir dia 16 d'agost, quan només tenia 22 anys.

E. P. D.

Els seus pares, germans i altres parents en recordar als qui l'estimaven el cinquè aniversari del seu traspàs, els fan saber que avui dissabte dia 16, s'oferiran els següents sufragis per l'etern repòs de la seva ànima: a les 7'15 de l'horabaixa Missa a l'església de Sant Alfons, a les 8 a la parròquia de Sant Miquel i també a les 8 a la parròquia del Carme de Portocolom.



Pere Josep Sunyer Maimó

mori en la pau de Déu, a Felanitx, el dia 11 d'agost de 1986 a 70 anys.

Al cel sia

La seva esposa Maria Adrover; filla Margalida; germà Miquel; germana política Margalida Adrover; fillola Margalida; nebots, cosins i els altres parents, vos demanen que encomaneu la seva ànima a Déu.

Casa mortuòria: C. de Ses Eres, 33

Fires i Festes de Sant Agustí

PROGRAMA

DIVENDRES, DIA 22

A les 17'30. A la plaça d'Espanya. Carrera Popular «Sant Agustí 86» per a minis, benjamins, alevins, infantils, juvenils, sèniors, veterans i locals. (Reglament a part).

A les 19. Cercavila per la Banda de Tambors i Cornetes de Lluís i Rafel Ferrer (Simonet) i Majorets.

A les 20. Als locals de la Mutualitat La Protectora. XIII Trofeu d'Escacs Ciutat de Felanitx. Primer partit entre els equips C.A. Costa de Calvià - C.A. Polerio, C.A. Porreres i C.A. Felanitx «La Protectora».

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre, 1ª Verbena

Amb l'actuació de: **NACHA POP, LOQUILLO I LOS TROGLODITAS, KUARZO, LA-SER I LOS OCULTOS.**

DISSABTE, DIA 23

A les 17. Als locals de la Mutualitat La Protectora. Continuació del XIII Trofeu Ciutat de Felanitx d'Escacs.

Entrenaments de la carrera automobilística «VI Pujada a Sant Salvador».

A l'Ajuntament, inauguració del nou servei d'assistència Cardiològica d'Urgència per via telefònica, servei cedit gratuïtament al municipi de Felanitx per «Quinto de Salud l'Aliança».

Presentació del sistema a càrrec del Doctor D. Moisès Cardiero, Cap del «Servicio de Urgencias y Cuidados Intensivos» de l'Hospital del Sagrat Cor de Barcelona.

A les 18. Cercavila per la Banda de Música.

Inauguració de les següents exposicions: a les sales d'exposicions de la Casa Municipal de Cultura, Certamen de Pintura, Dibuix i Pintura damunt paper «Ciutat de Felanitx».

XVII Concurs Nacional de Fotografia Ciutat de Felanitx, organitzat per la Secció Fotogràfica de la Fundació Mossèn Cosme Bauçà.

A les 18'30. Al camp Es Torrentó. XI Trofeu Futbol Ciutat de Felanitx entre els equips C.D. Felanitx - C.D. Santanyí.

A la sala d'Art de la Caixa d'Estalvis «Sa Nostra». Inauguració de l'exposició de fotografies sobre el tema «Felanitx cent anys Ciutat».

A les 19. Al Col·legi Inspector Joan Capó. Inauguració de la VII Mostra Agrícola, Industrial i Artesana de Felanitx, amb la col·laboració de la Cambra Agrària, Obra Agrícola de La Caixa, Indústries i comerços de Felanitx, i patrocinada per la Conselleria d'Indústria i Comerç de la C.A. de les Balears. Romandrà oberta els dies 23, 24, 28, 29, 30 i 31 des de les 19'30 a les 23'30.

A les 20. A l'interior del recinte ferial. Actuació del grup folklòric **REINO DE LEON.**

A les 22'30, al Parc, 2ª VERBENA amb l'actuació de **DYANGO, LA UNION, LOS JAVA-LOYAS, GEMINIS I MACAO.**

DIUMENGE, DIA 24

A les 10. Carrera automobilística «VI Pujada a Sant Salvador». Carrera puntuable per al Campionat de Balears de Muntanya. L'organitza l'Escuderia Drach, i la patrocina la Conselleria d'Educació i Cultura de la C.A. de les Balears i l'Ajuntament de Felanitx.

A les 14. A la sala d'actes de l'Ajuntament. Entrega dels trofeus de la VI Pujada a Sant Salvador.

A les 17. Als locals de la Mutualitat La Protectora. Continuació del XIII Trofeu Ciutat de Felanitx d'Escacs.

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre. Gran Recital **TOMEU PENYA**, amb la col·laboració de la Coral de Manacor **DUO CALABRUIX**, Gran Orquestra **MANHATTAN I CARRITX I ROSES.**

DILLUNS, DIA 25

A les 17'30. Al Parc Municipal de Sa Torre. Festival Infantil amb l'actuació dels Superpallassos Musicals **Fino i Topolino, Lolita Torres** i el fabulós món de la il·lusió de **Nerudin** i més sorpreses per als nins.

A les 20. Al Camp Municipal de Deportes Sa Mola. Partit de Futbol-sala sènior masculí, entre els equips: Selecció Palma-Banca March.

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre. Projectió de la pel·lícula «Estampes Felanitxeres» a càrrec de Bernat O. Ricart, Joan Obrador Ramon i Miquel Julià Maimó.

DIMARTS, DIA 26

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre. Actuació de la Companyia de Teatre de **Xesc Forteza** que representarà l'obra titulada «**Trumfos-Oros**», (entrada gratis pels pensionistes, prèvia presentació del carnet o D.N.I.).

DIMECRES, DIA 27

A les 19. Cercavila amb els Cavallets, Dimonis i Caparrots, i la Banda de Tambors i Cornetes de l'Escola de Música Pare Auli.

A les 22. Al Convent de Sant Agustí. Completes solemnes i processó amb la relíquia del Sant. Hi assistirà la Corporació Municipal.

A les 22'30. Als voltants del Convent i Passeig de Ramon Llull. Festa de carrer amb la participació dels Cavallets, Banda de Música i ball de bot amb l'actuació de **S'Estol des Gericó** i el grup **Sis Som.**

A les 0'45. Al Passeig de Ramon Llull, focs artificials a càrrec de la Pirotecnia Jordà.

DIJOUS, DIA 28

FESTA DE SANT AGUSTÍ

A les 9. Cercavila dels Cavallets, Dimonis i Caparrots. Fira als llocs acostumats.

A les 11. Al Convent de Sant Agustí. Ofici concelebrat. Farà el sermó del Sant el Rvd. D. Sebastià Gayà Riera, canonge. La Coral de Felanitx interpretarà la Missa del Pare Auli. Hi assistirà la Corporació Municipal.

A continuació, als porxos de la Sala se servirà un vi espanyol. Hi queda convidada tota la població.

A les 18. A la Plaça de Toros «La Macarena». Gran Novillada de Feria.

Des de les 20 a les 22, el Museu de la Fundació Cosme Bauçà romandrà obert perquè el públic el pugui visitar.

A les 21. Al Camp Municipal de Deportes Sa Mola. Partit per al tercer i quart lloc del Torneig Sant Agustí de Basquetbol.

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre, Verbena gratuïta

Amb l'actuació de: **NINO AZORIN, ORQUESTA FESTIVAL, BOHEMIOS I FANTASY.**

DIVENDRES, DIA 29

A les 20. Al Stand de l'Obra Agrícola de La Caixa, instal·lat a la Mostra Agrícola,

felanitx l'any 1886

Com era Felanitx quan rebé el títol de Ciutat

Per P. Xamena

Gener, 16.—A cosa de las nueve y media de esta mañana ha fallecido casi repentinamente el anciano y venerable sacerdote D. Guillermo Viquer.

Su inagotable caridad y carácter dulce y bondadoso habíanle granjeado el amor y estimación de todo el pueblo.

Gener, 16.—Con las lluvias de la presente semana habrán desaparecido los tristes efectos que la prolongada sequía venía causando en la sementera.

Gener, 16.—La Sociedad Carnavalesca el domingo próximo dará principio a la serie de bailes de máscaras que acostumbra celebrar en el salón de Antonio Gayá en el Sitjar.

Gener, 16.—Con las lluvias de estos días, nuestras calles y plazas se hallan poco menos que intransitables.

¿No habrá medio de retirar el barro, a lo menos en las más céntricas, que son las que más lo necesitan? El vecindario lo agradecería muchísimo.

Gener, 16.—«El Felanigense» publica altres gloses sobre el camí de Campos firmades per «Un transeunt que s'hi encallà».

Des dia que me posaren
es nom de nacional
jermanets heu pas tan mal,
que pareix que em matgiraven!
En bon nom me batiaren
però no m'han confirmat
¡Adobau-me sa camia
perquè tot és un forat!

De gritar casi estoy muerto
I ningú vol pensar en mí.
¿Será si heu dic en llatí
Vox clamantis in deserto?
¡Quia! ya veo que os despierto
amb trilingüe xamporrat
Adobau-me sa camia
Perquè tot és un forat.

Bar «Els Arcs»

Inauguración día 19, a partir de las 7 de la tarde.

Esperamos su visita

C. Santueri, 47
(Carretera Cala d'Or)

Felanitx

Industrial i Artesana, al Col·legi Joan Capó, Segon Tast i Col·loqui sobre vins obtinguts a l'estudi realitzat en la campanya de 1985. Acte organitzat per l'Obra Agrícola de La Caixa. Els interessats en prendre-hi part s'hauran d'inscriure a les oficines de l'Ajuntament abans del dia 22 d'agost.

A les 21. Al Camp Municipal de Deportes Sa Mola. Final del Torneig Sant Agustí de Basquetbol.

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre, 4ª Verbena

Amb l'actuació de: **LUZ CASAL, LOS ELEGANTES, SEPTIMO SELLO CALIFORNIA I VOLTORS.**

DISSABTE, DIA 30

A les 18. Als locals de la Mutualitat La Protectora. II Torneig d'Escacs «Miquel Estelrich».

A les 21'30. A l'església de Sant Alfons. Concert per la Coral Polifònica de Bunyola.

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre, 5ª Verbena

Amb l'actuació de: **SERGIO Y ESTIBALIZ, AGUSTIN PANTOJA, ORQUESTA ALCA-TRAZ, PRESIDENT I HITS.**

DIUMENGE, DIA 31

A les 12. A la Sala d'Actes de l'Ajuntament. Acte d'homenatge als emigrants felanitxers, amb parlament a càrrec de Miquel Antoni Enginyer.

A les 18'30. Al Camp Es Torrentó. Partit de Futbol entre els equips C.D. Felanitx - C.D. Cala d'Or.

A les 22'30. Al Parc Municipal de Sa Torre. Gran Concert de Música final de festes a càrrec de la Banda de Música de Felanitx i «La Filarmónica Porrerense».

informació local

L'atracció d'una barca de bou

Divendres passat, a primeres hores de la tarda, una barca de bou del Port es convertí en la protagonista d'una anècdota singular —o no tan singular. Qui sap!—.

Idò bé, el cas és que la barca, que duia les xarxes calades, féu l'arrossegament fins a dins el port mateix, treguent l'ormeig a l'indret, més o manco, del Vol de ses Orades.

No cal dir que pels tripulants de les nombroses embarcacions que aleshores trespaven pel port, la cosa esdevingué un vertader espectacle, i ja podeu imaginar que entre els comentaris que suscità l'afer, n'hi hagués de tota mena. No hi havia per manco.

Però no vos astoreu, a Portocolom s'hi pot succeir qualsevol cosa i encara, potser, en vegem de mes grosses.

La Llar de la Tercera Edat a la centenària Maria Rosselló Juan

La Llar de la Tercera Edat de Felanitx, fou present a la festa de la centenària madò Maria Rosselló Juan, celebrada el dia 31 de juliol. Tres membres de la Junta Directiva hi assistiren i feren entrega a l'ho-

menatjada d'un pitxer i safata de ceràmica amb inscripció commemorativa, així com d'un ram de flors.

Peregrinació a Roma per la canonització del Beat Tomasi

El dia 12 d'octubre tindrà lloc a Roma la canonització del Cardenal teatí Josep Maria Tomasi, beatificat l'any 1803 pel Papa Pius VI.

Aquest esdeveniment ha motivat l'organització per part dels Teatins d'uns viatges a la capital italiana que, amb dues modalitats diferents, tenen com a fita central l'assistència a l'acte de canonització a la basílica de Sant Pere.

Deu i cinc dies, segons es faci el viatge amb vaixell i autocar o amb avió, és la durada de cada una de les expedicions previstes, la primera de les quals dona ocasió de recórrer la costa mediterrània francesa i visitar Pisa, Asís, Florència, Venècia, Milà i d'altres ciutats interessants.

Es parla de que la Coral de Felanitx pugui assistir a aquesta solemne cerimònia i en aquest sentit es fan gestions molt actives, les quals d'assolir un bon fi donarien ocasió a que la nostra coral deixàs sentir als seus cants dins la basílica de Sant Pere.

Tres dits de llengua

Si vos interessa xerrar millor, heu de saber que...

no és correcte dir:

convé dir:

- pollo
- cabo
- xequé
- pollastre
- caporal
- xec

Exemples:

- He comprat mig pollastre a la carnisseria.
- El caporal no em deixà entrar a la zona militar.
- Vaig pagar el sopar d'ahir amb un xec.

En Miquel Antoni Enginyer ja és entre nosaltres

Si, En Miquel Antoni Enginyer ja és a Felanitx, però no de pensament, com succeeix gairebé sempre, sinó amb tot la seva corpora. Diu-menge dematí, no massa dejorn, anàrem a Ca N'Enginyer en el Port i poguérem abraçar En Miquel i N'Antonia. Havien arribat la nit abans amb un vol que portava un poc de retard.

En Miquel es trobava exultant —com en el cel ens digué—, ja que era al seu idolatrat Felanitx i això, per començar ja és molt. En Caicetano, En Joan Puig i Na Francisca... Era com un jubileu de gent que anava a saludar-los. Quina llàstima Miquel, que el teu cosí En Miquel Marilla no hagi pogut venir a donar-te la benvinguda. Una malaltia traidora al té segrestat a Son Dureta. Déu vulga que ben prest

vos pogueu reunir sota les arcades d'aquella balconada de ca-seva en el Rivetó, per esmolar la garrova.

Quasi no hem parlat —tret dels convecionalismes d'una apressada salutació— amb el nostre col·laborador, amb el portaveu dels mallorquins que viuen a San Pedro. Però ho farem, o més ben dit, al deixarem xerrar a ell. Ens queden dos mesos per endavant que, estam segurs, li passaran volant.

Benvingut Miquel, tu i la teva esposa. Que vos trobeu de gust entre nosaltres.

T.

RUBIO'S peluqueria unisex

Lujo, confort, calidad de servicio
Próxima apertura, 19 agosto
C. Mayor, 27 piso Tel. 582316

CORRECCIÓ DE BARBARISMES

referents a:

EL CARRER



Barbarisme Forma correcta

ACERA	voravia, vorera
ALCANTARILLA	clavaguera
ALUMBRAT	enllumenat
BARRIO	barri
BASSURA	fems, brossa
BATXE	clot, sotrac
CAMIÓN	camió
PARAFANGOS	parafang
RASCACIELOS	gratacel
SEMAFORO	semàfor
TRAFIC	trànsit
XOQUE	xoc, topada



CONSELL INSULAR DE MALLORCA

Adoració Nocturna

El proper dimarts dia 19, a les 9:30 del vespre, al Convent de Sant Agustí hi haurà Vigília d'Adoració Nocturna.

vida social

NAIXEMENT

Els esposos Antoni Miquel Nadal i Anna Rosa Riera, han vista agraada la seva llar amb el naixement del seu primer fill, una nina preciosa, que en el baptisme rebrà el

nom de Anna.

Enviam la nostra més cordial felicitació als novells pares.

NECROLÒGICA

Dilluns passat es produí la mort sobtada de D. Pere Josep Sunyer Maimó, de Ca'n Peu, que contava aleshores 70 anys d'edat. Que en glòria sia.

Reiteram la nostra més viva condolència a la seva esposa D.ª Maria Adrover, filla Margalida i als altres familiars.

Missa sufragi

Dijous d'a 21, a les 8 del vespre, a l'església del Carme de Portocolom, se celebrarà una missa en sufragi de D.ª MATILDE FORTEZA MIRO Yda. de Josep Forteza Adrover, que va morir a Ciutat el passat dia 5 d'agost.

Els seus fills Santiago, Nicolau i Mercè i els altres familiars vos agrairan la vostra assistència.

Naps



— Ja hi comença a haver moltes botigues amb el nostre distintiu a la porta d'entrada:

Naps
Nabos
Napés
Nhaps
Nappoten
Napini

Un distintiu transparent i amb banderetes al costat.

VI^o Premi de Narrativa Infantil i Juvenil «GUILLEM CIFRE DE COLONYA»

La Caixa d'Estalvis de Pollença-Colònia, amb la col·laboració del Club Pollença, convoca la sisena edició del Premi de Narrativa Infantil i Juvenil «Guillem Cifre de Colònia» en llengua catalana, com a homenatge al gran pedagog i educador i pollencí creador de la Institució Lliure d'Ensenyança, amb l'objectiu de donar suport a la normalització i la promoció de la nostra llengua, i potenciar la literatura infantil i juvenil.

BASES

1.^a—La Caixa d'Estalvis de Pollença-Colònia, amb la col·laboració del Club Pollença, convoca un certamen de Literatura Infantil i Juvenil, en llengua catalana, destinat a premiar una novel·la sobre tema lliure per a servir de lectura a infants i joves, de 9 a 14 anys d'edat.

2.^a—Podran concorrer al premi tots els autors que ho desitgin, sempre que l'obra estigui escrita en llengua catalana i sigui inèdita.

3.^a—Els escriptors que vulguin participar-hi hauran d'enviar els seus originals, escrits en llengua catalana d'una extensió entre els 60 i els 80 fulls, de mida holandesa, a doble espai i a una sola cara i per triplicat, a la Caixa d'Estalvis de Pollença-Colònia—Plaça Major, 7 (Pollença - Mallorca), abans del dia 1 d'octubre de 1986, amb la indicació Premi de Narrativa Infantil i Juvenil «Guillem Cifre de Colònia».

4.^a—Les obres presentades podran

estar directament firmades per l'autor, indicant l'adreça i el telèfon, o sota pseudònim, figurant en aquest cas les dades personals (Nom, llinatge, adreça, telèfon) en sobre a part.

5.^a—El Jurat que estarà format per Josep Pascual Comellas, Gabriel Janer Manila i Pau Faner, valorarà bàsicament la fantasia, la imaginació, l'expressivitat de la llengua i el sentit educatiu de les obres presentades.

6.^a—El veredictes es farà públic en el transcurs d'un Acte Literari que tindrà lloc el dia 8 de Novembre de 1986 durant les Fires de Pollença, i s'anunciarà oportunament el programa a desenvolupar.

7.^a—Els originals no premiats podran esser retirats de la Caixa de Colònia, durant els trenta dies següents a la proclamació pública del veredictes.

8.^a—L'obra guanyadora del Premi «Guillem Cifre de Colònia» de Narrativa Infantil i Juvenil serà publicada per l'editorial La Galera.

9.^a—La quantia del Premi serà de 200.000 pessetes que s'entregaran al guanyador a compte de drets d'autor.

10.^a—La presentació d'originals a aquest Premi suposa la plena acceptació de les Bases. En qualsevol cas la Caixa de Colònia i el Club Pollença resoldran els casos no prevists a les dites bases.

Pollença, abril de 1986

V Concurs de Gloses «Sant Miquel» - Calonge

BASES:

TEMA:

1.—«FLORA I FAUNA DE MALLORCA». (Els glosats tendran relació amb els arbres o plantes, o animals de les nostres illes).

2.—Podran participar-hi tots els glosadors que ho desitgin, sense distinció d'edat ni sexe.

3.—L'extensió mínima serà de vuitanta versos escrits en la nostra llengua.

4.—Els glosats han de ser originals, no poden haver estat premiats a altres certaments.

5.—Els glosats seran enviats a la Comissió de Festes de Calonge abans del dia 18 de setembre.

6.—Els treballs es presentaran per duplicat i escrits a màquina.

7.—Els glosats aniran acompanyats d'un sobre que contengui nota amb el nom, llinatges, adreça i telèfon de l'autor. Els glosadors que vulguin conservar l'anonimat, faran constar un lema que es repetirà damunt el sobre esmentat.

8.—El Jurat serà anomenat per la Comissió de Festes i el seu veredictes serà inapel·lable.

9.—El veredictes del Jurat es farà públic en el decurs de les Festes de Sant Miquel, així com també l'entrega dels premis.

10.—La participació en aquest concurs, presuposa l'acceptació d'aquestes bases.

PREMIS:

Primer Premi: 10.000 ptes. i objecte commemoratiu.

Segon Premi: 5.000 ptes. i objecte commemoratiu.

Segon Premi (autors locals): 5.000 ptes. i objecte commemoratiu.

Crema del verd

Si un dia anau an el Port, Ca'n Centes un poc passat, un revolt molt perillós, a més d'un n'aglapirà.

Per un cop de mala sort o bé per falta de vista dels que senyaren la pista, avui hi guaita la mort.

El dia menys pensat alguns hi sopegaran i des cop que se'n duren al cementeri aniran.

Sols vull cridar l'atenció d'autoritat compasiva, o qui pugui remeiar-ho per defensar alguna vida.

Bernat

SE NECESITA AYUDANTE ALMACEN para meses verano en Porto-Colom, de 16 a 18 años
Informes: Tel. 575680

Avantatge de llavors

Ara fa 50 anys

La qüestió política i social navega

Les costes de l'Uruguay havien quedat darrera i seguirem navegant, fins que dia 12 arribarem a Santos, un port encaixonat entre pujols, un dels quals tenia un cartell gros que pregonava «Fernet Branca». La visita a la ciutat em feu l'efecte de molt de moviment i bastanta brutor. Pujarem a un puig amb un funicular, com el del Tibidabo, i allà beguèrem una «cerveja» malgrat mon pare havia demanat «cerveza», que a mí no m'agradava i així fou que vaig demanar suc de pinya. Per «pinya» ni per «piña», no conseguíem res, per «ananás» tampoc ... i quan arribarem a «abacaxi» ja m'havia fuita la set, i la talent ... perquè darrera el mostrador on ja hi havíem vist un llit, a davall hi afínarem un orinal ... tot a la vista de tots, perquè també uns nins que juguetejaven per allà ho tenien tot a l'aire. Els preus, també a la vista, me cridaven l'atenció, amb tants de zeros se devia fer un embull a l'hora de fer el compte. Als doblers les deien «reis», i semblava no bastàs perquè escrivien «milreis» a una república presidida per Getulio Vargas, conegut meu perquè poc abans havia estat a Bones Aires. Vàrem escriure una postal per a ma mare.

El clima tropical que als del país fa mostrar tot, als que no ho són les crea un vertader conflicte, apart de fer-lo suar molt, com a nosaltres, encara més acalorat fou el trull que trobarem al moll i a coberta, quan tornarem embarcar. Grups de passatgers discutien fort. «Motín a bordo» me passà pel cap, quan ens assabentàrem que mariners i cambrers havien emplaçat al capità, que si no desembarcava a l'instant i allà mateix al capellà del vaixell, el davallarien ells per força. Allò era senya de que qualche cosa no s'entenia entre espanyols. Pel que comentaven mon pare i altres, el capellà no era mala persona. Coneixíem més els cambrers que els mariners, que tampoc semblaven gent dolenta, però eren d'opinió que «el cura era cavernícola y reaccionario». Mon pare m'explicà aquells dos mots, perquè qualche vegada ell a mí em tractava de «cernícalo», mentre ma mare deia que els capellans eren els representants de Déu a la terra. Me feia un embull. Recordava aquelles pràctiques disciplinàries del col·legi del Salvador, a Bones Aires, amb cops de regla a la punta dels dits i donar voltes pel pati amb blat de les Indies dins les sabates. Si deiem que eren els capellans, rebien la culpa els frares, si deiem que eren els frares la carregaven als capellans. Fos com fos, uns i altres vestien de sotana. A qui amb el temps fou president de l'Ecuador i Secretari de la O.E.A., un dels jesuïtes l'aturà mentre corria pel pati del col·legi armant gran aldarull: «Ah! hijo mío, eres pelirrojo igual que Judas ...». Prenint alè va respondre: «Hermano, no está probado que Judas fuese pelirrojo, de lo que no cabe duda es que era de la compañía de Jesús ...». Aquell nin era Galo Plaza.

Hauria de quedar a Santos aquell home, tan sols per vestir sotana? Capità i oficials deliberaven encara, després que la sirena sonà per primera vegada. Des de la missa del diumenge no havíem vist el capellà i, no el tornàrem veure, però sabíem que venia cap a Espanya. Aquell mateix vespre, després de sopar, un poc de cine a coberta feia oblidar l'acalorament de l'horabaixa i la calor de la nit.

L'endemà els allots, que començàvem a ser amics, ja sabíem on se colgava el dimoni dins aquell bastiment, però els mariners no ens deixaven passar ni prop d'una cabina a la banda de proa, que tenia un ull de bou que donava a coberta. Més d'una vegada hi havíem vist un home que guaitava i ens feia senyes. Una vegada i una altra ens arruixaven de per allà, tant, que volguèrem saber el per què. I ho arribàrem a saber. Hi menaven tancat, de cap a Espanya, un pistoler que havia assaltat el Banc de Mendoza a l'Argentina, de nom: Buenaventura Durruti. Bastà saber allò perquè aquella cabina fos més atractiva per a nosaltres. Ja no bastava acostar-s'hi, sinó que li cridàvem a l'ocupant: «Eh! señor! pum - pum!» i fèiem com qui tira tirs apuntant amb el dit. Llavors reparàrem que aquell ull de bou tenia barres de ferro, però igual vèiem el somriure d'aquell home, que també tenia cara de bon allot ... Seria ver que era lladre? «Deixa'l anar» digué mon pare «i no t'acostis pus allà». Però nosaltres seguïem tirant la pilota cap aquella banda ... quan no caia a la mar ... i acabava el partit, si no ens la preniem abans, perquè també estava prohibit; un allot podia caure darrera la pilota i ... «Niño al agua!». Aquells nins, quasi tots argentins fills d'espanyols, començàvem a entendre que era allò de «las dos Españas».

Miquel Antoni Enginyer

San Pedro, Argentina, 12 de maig de 1986

VENDO CASA con corral muy grande, con árboles frutales y pozo de regadío, en C. Sinia, 27
Inf.: Tels. 274321 y 242463

VENDO PISO GRANDE con 4 habitaciones, comedor, cocina y baño, en C. Santuari.
Inf.: Tel. 274321 y 242463

SE NECESITA CHICA para trabajo en oficina, con nociones de mecanografía.

Inf.: Comercial Palmer. Comercio, 3
Cala d'Or (de 5 a 8 tardes).

SE VENDE ATICO CON GARAJE en Porto-Colom, parte Capilla.

PLANTA BAJA con garaje. Informes: Tel. 581115 de 6 a 8 tarde.

VENDO PISO a estrenar y dos solares juntos.
Inf.: Tels. 581538 y 580393



Autocares lujo excursiones.
Servicio Taxis y Microbuses.
 Tels. 580246 - 581125 — FELANITX.
Servicio permanente 24 horas

• Sin aliento se quedaron los responsables de la película felanitxera «RATAPINYADA», literalmente... ¡pasmaos!, al ver el programa oficial de las famosas Ferias y Fiestas de Sant Agustí. Allí no había ni santo ni seña sobre el «affaire». Se ve que hacer una película «con el trabajo y el trajín que da» no es cultura de la buena, sino marginal. Se ve que para los del Ajuntament traer a AGUSTIN PANTOJA, «LOS ELEGANTES» o «LOS OCULTOS» son cosas más serias. Pues a mi punto de vista el concejal, el de cultura, no ha metido la pata, sino la pezuña, ya para ser grosero.

• La película debía estrenarse el pasado jueves en PORTO-COLOM —hoy— si les llega a tiempo este Semanario, o lo pillan de refilón. Según noticias no es una gran película, sigue teniendo los mismos pecados de siempre, los que siempre adolecen los aficionados con escasos recursos. Pero según el triángulo felanitxer, que sin regatear esfuerzos ha llevado contra viento y marea, adelante el proyecto, me refiero a MAIKEL/RAFAL/PLA, al margen de la película, ésta ha servido para que artistas tan interesantes como MIQUEL V. SEBASTIAN y JOAN CARLES GOMIS puedan demostrar su talento y su capacidad pictórica al confeccionar sendos carteles, o que una cantante felanitxera de la talla de FRANCISCA ADROVER demuestre que es una cantautora como la copa de un pino, sabiendo plasmar, en un simple «cassette» el espíritu de la película, una canción maravillosa que realza los títulos de crédito. Una canción que merece los honores del «hit-parade» balear... Esto por sí sólo es importante, esto es cultura, amigo Cosme.

• En este edificado farragosto uno no gana para sustos ni sobresaltos. Tres personajes de diferente calibre, de dispar personalidad, pero conocidos en toda la órbita felanitxera han tenido que ser hospitalizados con urgencia. Me refiero a nuestro compañero MIQUEL JUAN, excelente escritor costumbrista, a BERNAT OBRADOR RICART, res-

ponsable de la televisión felanitxera y a FRANCESC ADROVER.

A todos ellos un abrazo fuerte y emocionado. Mucha suerte.

• RAFEL «SIMONET» en las Fiestas de CALA MURADA volvió a desfilar y dar redobles a sus tambores en compañía de sus pupilos. Los extranjeros prodigaron sus aplausos.

Uno de la banda llamado SIMON, destacó por méritos propios, se ve que sigue los pasos de su gran maestro.

• El C.D. FELANITX jugó su primer partido amistoso en el TORNEO de «S'ARENAL» enfrentándose al SON SARDINA, un equipo de postín que acaba de ascender a categoría nacional. Perdió por la mínima expresión (1-0). Se jugó bastante bien. La alineación fue la siguiente: Vargas, Obrador, Valentín, R. Juan, Juan, Nico, Juli, Guillermo, Fiol, Juliá y M. Angel. (Cano, Covas, Santi, Jaime y Gallardo).

• El C.D. FELANITX ya cuenta de nuevo con VALENTIN y MARTIN RIAL, pese a que circulaban rumores opuestos. En cambio PEPE SAMPOL, el viejo zorro, el conocido entrenador no será el mister merengue, rumor con visos de realidad que se oía en tertulias cafeteras. Lo cierto es que los nuevos responsables del fútbol felanitxer siguen trabajando fuerte y están haciendo gestiones para incorporar nuevos elementos que garanticen un buen papel este año en la Preferente.

JORDI GAVINA

ELECTRO-FRED

F. Contreras

Empresa Autorizada por el M. de I. N.º 267

Instalaciones eléctricas e industriales.

Pararrayos y Alarmas.

Reparación en general de:

Cámaras frigoríficas, vitrinas, conservadoras, refrigeradores de leche.

Aire acondicionado.

—Servicio permanente.

Jaime I, 1, Zavellá, 14 - Tel. 580340
 FELANITX

VENDO BARCA 19 palmas, motor Andreu muy buen estado
 Inf.: Tel. 580519

BUSCAMOS PISO para alquilar en FELANITX, con teléfono.
 Inf.: Tel. 573203

BUSCO LOCAL o SOLAR en compra o alquiler, mínimo 400 m2., preferentemente en calle ancha.

Informes: Tel. 564030 (de 8'30 a 9'30 mañanas).
Pedir Sr. Mascaró.

Era l'any 1936

LA NOSTRA HISTÒRIA

Mentrestant la lluita fratricida seguia obrint ferides per tota la geografia espanyola, i el Movimiento Nacional s'anava consolidant dins la nostra Ciutat. Es començava el que, llavors es va anomenar «La Era Azul» o el «I Año Triunfal».

Vegem-ne un petit mostrari:

EL EJERCITO Y EL PUEBLO

Felanitx, la ciudad siempre dechado de lealtad y nobleza, ha tributado a las fuerzas del Ejército que ayer (31 de Julio) nos visitaron, una acogida cordial y entusiasta.

Alrededor de la una, llegaron a nuestra Ciudad las fuerzas del Ejército. Ni la hora intempestiva, ni las inaplazables labores de la trilla, fueron obstáculo para que el pueblo trabajador asistiera con grandiosa concurrencia a prestar su adhesión y gratitud a los valientes defensores de la Patria.

Llegaron por la carretera de Campos, organizándose el desfile así:

Guardias y empleados municipales, Banda de Música, escuadras de fanlangistas felanigenses, formando dos Legiones completas y una de aspirantes. Fuerzas del Cuerpo de Carabineros, fuerzas de la Guardia Civil, las Compañías de los distintos Cuerpos del Ejército y finalmente una Legión de falangistas palmesanos.

Las tropas subieron por la calle Fermín Quiñones, siguiendo por Nuño Sans, Mayor, Mar, Plaza Arrabal y calle de la Plaza, desfilando ante la Casa Consistorial, en cuyos balcones estaban situadas las Autoridades.

En el Mercado público se sirvió

un menú a los expedicionarios, por señoritas de esta Ciudad. El vasto edificio se llenó casi en su totalidad, fraternizando de una manera admirable Ejército y Pueblo.

Alrededor de las tres, las tropas emprendieron su viaje de regreso...

SESION MUNICIPAL (6-8-36)

La Presidencia dio cuenta de las atribuciones que le había conferido el Gobernador Civil de la Provincia, referentes al personal municipal que no cumpliera debidamente su cometido o existieran motivos desmerecedores de confianza, dando cuenta de que existían 15 dimisiones del personal de plantilla, por lo que deberá irse a cubrir aquellas plazas más indispensables...

RITMO DINAMICO

— Las circunstancias que atravesamos han impuesto un ritmo dinámico a nuestra población...

— Especialmente a las primeras horas de la noche, dan un carácter especial a la población las falanges fascistas de los pueblos vecinos que hacen acto de presencia para la organización del servicio de vigilancia del litoral.

SOCIOS DEL AGRICULTOR FELANIGENSE

¿Quereis aprovechar vuestra cosecha sin perder un solo grano? Pues acudid a los modernos esterilizadores que se han construido en el almacén de dicha Sociedad, en donde os esterilizarán vuestro grano con la mayor comodidad y mejores resultados, a precios económicos, o sea, a 0'30 pesetas la cuartera.

D'ALLAVORS

RUBIO'S peluqueros unisex

la peluquería hecha arte en un marco suntuoso.

Próxima apertura, 19 agosto

C. Mayor, 27 piso Tel. 582316



Gabinete Pediátrico

Carrer d'Es Call, 17
 Tel. 581197 FELANITX

Dr. de Asis (dimarts i divendres)

Dr. Madroñero (dilluns i dijous)

Dr. Sugar (dimecres)

Hores de visita

Tardes a partir de les 17'30

ASISA - IMECO - SANITAS

Obertura 18 d'agost

cartes al DIRECTOR

PEL FUTBOL

Sr. Director:

Prop ja del començament de la Lliga i a la vista del paper tan trist que va fer Felanitx la passada temporada futbolística, és per lo que li dirigesc aquest escrit.

Felanitx és el meu poble i l'estimo molt, però passa una cosa molt trista al meu entendre, i és que en qualsevol empresa, sia petita o grossa, no nos sabem ajudar sinó tot lo contrari. Començam per tenir-ne enveja, que crec que és lo que nos fa més mal, i en comptes d'ajudar-nos anam destruint totes les iniciatives. A Felanitx, en general, tenim persones que sobresurten, però sempre que surt una idea, tant cultural com pel bé del poble, huala, a fer-li la punyeta.

Referent a l'assumpte del futbol que és el que em pica, hauríem d'ajuntar-nos com una pinya i tots els qui puguin fer-se socis, aportant el seu granet d'arena perquè el futbol de Felanitx estigui al lloc que li correspon. Que els dirigents treballin de gust, portant el seu esforç personal perquè el Felanitx torni a tercera divisió, però amb jugadors locals, que en tenim de molt bons (però han d'anar als entrenos i no de discoteques, principalment el dia abans del partit).

Trob que fa riure que hagim tengut jugadors de la talla d'un Burdils, un Rius, un Rafel Bono, un Cafeter, un Tauler, un Tibús un Juan de la Manta, un Puput i tants i tants, per ara voler ser més que els altres i no voler cedir el lloc als que són millors que ells i els doni vergonya estar en el banquillo.

Sé que aquesta carta és massa llarga, però com que tenc moltes coses que dir en faré una altra la propera setmana.

Un felanitàxer de bon-de-veres.

Rafel Bennàsar

DESTRUCCIÓ

Sr. Director:

Els dies passen, l'estiu és aquí amb tota la seva intensitat i com fruita del temps es repeteix el fet vergonyós d'aquells que guiats per un instint de violència i afany de destrucció calen foc al que és l'únic i gairebé irrecobrable medi de subsistència de tot i de tots: la Natura-lesa.

Són els tan popularitzats incendis forestals, als que no es concedeix massa importància en no ser que hi hagi el que es diuen «grans pèrdues econòmiques o personals...».

D'això es desprén el ben camuflat «racisme» que l'home exerceix sobre la Naturalesa i els seus pobladors, els quals es queden sense llar ni rebost en un aplanament d'estatge de tan greus conseqüències que el pas de la civilització deixa per tot arreu.

És trist però avui en dia no ens queda més remei que acceptar la destrucció ecològica com a conseqüència inherent a la civilització.

Toni Picamosques

Atletisme

«Carrera popular Sant Agustí '88»

Per 7è any consecutiu es farà aquesta prova atlètica, la qual assenyala el començament de les festes patronals de la vila.

El reglament és pràcticament idèntic al de les darreres edicions i la principal i quasi bé l'única novetat és la del dia de celebració, que enguany serà en divendres (dia 22, a partir de les 17'30) per morde que el mateix divendres, a la nit, hi ha un berbena.

El patrocini és de la Conselleria de Cultura del Govern Balear i de l'Excel·lentíssim Ajuntament de Felanitx, cuidant de l'organització el Club Joan Capó.

Hi haurà set curses, que inclouran 13 categories. La Plaça d'Espanya serà lloc d'encontre dels atletes i punts de sortida i arribada.

A més dels habituals guardons per als primers, cal recordar que tots els felanitàxers que hi prenguin part —i hagin fet la inscripció dins

el plaç establert— tindran una medalla commemorativa que enguany farà al·lusió a «Felanitx, cent anys ciutat».

Esperam poder comptar amb un número d'atletes al manco similar a la mitjana d'anteriors edicions, que és d'uns dos-cents quaranta.

Encara que quasi tots els corredors de la vila disfrutin d'un període de descans, des d'aquí els animam i convidam a participar-hi, ja que es fa especialment per a ells.

Els interessats en fer la inscripció es poden dirigir a l'Ajuntament els dies 18 al 21 d'agost, de les 19 a les 21 hores.

Hepolies casolanes

PASTIS DE LLIMONA

Ara que les llimones són madures vetaquí una altra recepta amb llimones que és també un plat fresquet per aquesta calor que suportam.

Ingredients: Una llauna de llet evaporada «Ideal», dos paquets de gelatina de llimona, sis cullerades de sucre, una llimona, un tassó (no molt ple) d'aigua teba i galeta picada dolça.

Preparació: Primerament es fon la gelatina i el sucre dins l'aigua teba i a continuació se li afegeix el suc de la llimona i la pell ratllada. A part bateu la llet evaporada com si fossin blancs d'ou (la llauna de llet ha d'estar ben freda, perquè si no no puja, per la qual cosa la tindreu vint-i-quatre hores abans dins la gelera, o dues hores en el congelador). Quan estigui ben batuda se li afegeix la mescla anterior. Tindreu un motllo baixet untat de margarina i galeta dolça picada i posau-hi la mescla. Damunt empolsau-la també amb galeta. Tot d'una posau-ho dues hores dins el congelador i després conservau-ho dins la gelera.

Nota: Si en lloc del sucre hi posau set pastilletes de sacarina, el plat serà igual de bo i no hi haurà por d'engreixar i les persones que tenen el sucre prohibit també en podran menjar.

CARPINTERIA FELANITX

(antes Guillermo Barceló)

ha trasladado su taller a la
C. Convento, 8, y C. S'Escorxador, 7
Tel. 580430

donde seguirá atendiendo a sus
clientes y público en general.

Cronico concarri

LA CARRETERA DE SANTANYÍ

Amb la capa d'aglomerat asfàltic es va a cabar —a la fi!— la rectificació de la carretera que ens uneix a Santanyí.

Era aquesta una obra necessària del tot després de l'eixampla que es feu fa uns anys a la que ens du a Felanitx i fa més poc del tram que comprén el terme de Santanyí.

Però aquesta carretera, a l'entrada a Ca's Concos des Cavaller, presenta unes dificultats que, de no posar-hi remei, pot haver-hi algun accident greu, de fet ja hi ha hagut un parell de fregades.

Quan s'arriba al nostre poble venint de Santanyí, s'ha canviat el que fins ara havia estat el curs normal d'aquesta carretera que discorria pel carrer Major, una de les vies més estretes de la població, i s'ha obert una altra via d'accés que enllaça amb el carrer de Sant Pau.

Aquesta nova via, ampla i recta, dona als automobilistes quasi diríem la sensació d'estar damunt una autopista i entren a la població a unes velocitats d'escàndol. Llavors es troben amb una nuHa senyalització i sens adonar-se han travessat tot el poble i es topen amb l'estretor del Carreró Llarg. Aquí les frenades, voltes i despistades dels que passen per primera vegada es converteixen amb un perill i un desgavell.

Però encara hi ha una qüestió que ens sembla més greu i que no estarem gaire a tocar-ne les conseqüències: tots els nins i nines d'edat escolar hauran de creuar aquesta carretera per anar a l'escola.

Ens consta que l'Associació de Pares d'Alumnes s'ha preocupat de l'assumpte demanant a l'Ajuntament que faci una voravia (accra) fins a l'escola per al manco tenir una protecció als que hi van a peu. L'Ajuntament ha passat la pilota al Consell que ens pareix que és com que tirar-la damunt les taulades. Mentrestant els dies passen i el començament del curs ja s'acosta i al primer accident, que Déu vulgui que no passi mai, ja veurem qui es voldrà fer responsable.

En resum, una millora considerable en les vies de comunicació, però falta una adequada senyalització vià i una solució urgent i eficaç per facilitar l'accés dels alumnes, amb el màxim de seguretat, a la nostra escola.

DEFUNCIONS

Dia 14 de juliol morí En Tomàs Maimó Pons, Bossa, tenia 83 anys.

Dia 23 fou Na Miquela Bennàsar Vidal de Son Bernadí, als 86 anys.

J.

Rafa Rubio

Alta peluqueria unisex

C. Horts, 2 (en frente médico Dr. Enrique Miquel)

A partir del martes 19 de agosto nos trasladamos a C. Mayor, 27 piso Tel. 582316.

Entre l'enyor i la tendresa (I)

Davant de mi veig el groc daurat pel sol i els verds antics de fruits replets. El gris blavós retalla el cel, ocells d'avui, matí serà. Fa uns dies que hi som ací. A l'illa. A Mallorca. A Felanitx. Cercant un somni de colors, de llum. Cercant (qui sap!) el lloc, eixe lloc elegit. Arrels.

Un camp de blat envolta aquesta espaiosa casa on hi som. Avui del blat sols queda la palla, la collidora amb gola d'acer es menja l'espiga, el ventrell del monstre separa la palla del gra. Caga el monstre la palla que més tard seran garbons. Un budell de llautó deixa caure la llavor dins dels sacs. El sol daura el camp. És l'horabaixa. Els sacs plens de blat són deixats sota la morera, recolzats en el tronc, espolsats de verí. *Demà acabarem sa feina*, diuen els homes que han estat dirigint aquest monstre menjador de blat. *Fa temps no ens podem fer càrrec de moltes terres, ara amb les màquines podem dur endavant moltes més feines.*

Els ulls ben vius, somriure obert, la vida ets tu. Regant, sembrant, munyint, cantant. Margalida és el nom de la mare de Catalina, Maria i Jordi, tres petits ahots que junt a son pare i el padri viuen, juguen i ploreu en aquest beneït espai. So'n Oliver.

Antics els vents remouen fulles, remor de sons, d'alè, d'amor. Un silenci obert omplí la cambra, espaiosa, blanca. Ambdues habitacions també amb blancor de cel·la, un ample espai entre elles rep la llum que entra per la finestra, cortines de llengües, un gran arcò. Deixant l'esguard perdut al cel...

Al fons, Sant Salvador, el monestir, està més prop del cel que ninguna de les altres, lleugerament emboirades, muntanyes. Guaita per un racó de la llunyania el Castell de Santueri (quines històries!). El Calvari de Felanitx. Felanitx puja al Calvari amb ciris de ciprer.

La casa de Forà Vila on hi som, és al menys senyorívola. Obrís unes grans portes d'alcina, amb claus i et trobes davant d'un arc que divideix dos estances. Blanc. En la primera estança l'espai, ample, dona a dues portes, les cambres. Espaioses. La segona estança acull a la dreta una gran cuina amb una xemeneia capaç de tenir baix d'ella, potser vuit persones. El rebost. La cisterna. La taula. A l'esquerra, una escala amb baraneta de ferro i esglaons de terrissa puja dalt, on obrint unes verdes finestres veig la carena que deixa Sant Salvador.

Per a vosaltres mallorquins, envoltats de grocs, de verds i blaus de blancs i rojos, somni d'infantesa d'En Miró, per a vosaltres dic, aquestes paraules. Potser fer un vaixell amb aquest full és el que cal.

Vicenç Pedrós
So'n Oliver. Estiu del 86



VIAJES felanitx TOURS

p. de s'arreal, 8 tel. 58.24.00

Vos desitjam unes BONES FESTES i vos recordam que per els vostres desplaçaments estam al vostre servei a la plaça de S'Arreal, 8

VIATGES FELANITX, la vostra agència de viatges

TALLER DE CERÀMICA



CALL VERMELL

Carrer Major, 34 - FELANITX

la rodella...

(Ve de la pàgina 1.)

ten un grau de brutícia vergonyós. L'Ajuntament, a S'Arenal, pràcticament no hi ha gastat un cèntim de quan hi va construir, deu fer prop de trenta anys, unes escales que serveixen perquè la gent hi prengui el sol. Les barques amb motor (i això ja és mal vell i crònic) se mouen entre els banyistes en contra de totes les disposicions legals, i enguany, per acabar-ho d'esgarriar, una embarcació embarrancada fa una pila de mesos ha impedit que se pogués fer servir el moll on desembarcaven els banyistes. Vostres diran amb raó que alguna d'aquestes qüestions no té res a veure amb les competències municipals, però també és veritat que l'Ajuntament és l'entitat encarregada de gestionar la solució dels problemes que no pot resoldre directament.

L'única millora observable a l'Arenal ha estat la col·locació d'una mena de cabina telefònica. Esperem que l'any que ve hi haja el corresponent telèfon.

Ara bé, la part que vertaderament clama al cel és l'estat de la carretera que va de la part de la Capella a S'Arenal. Crida l'atenció que el grup que comanda a l'Ajuntament, que s'havia proposat, durant aquest segon mandat, objectius tan ambiciosos com l'obertura d'una carretera que anàs de Portocolom a Cala Murada, i una altra de Portocolom a Cala Ferrera i una carretera turística que unís Sant Salvador i el Castell de Santueri i que, gràcies a Déu no s'han realitzat, no s'haja plantejat i resolt el problema de la carretera de S'Arenal, que a l'estiu té un trànsit del màxim d'intensitat i que hauria d'ésser degudament ampliada i rectificadada i que, en comparació amb els projectes recordats costaria una misèria o no costaria res absolutament.

Vetaquí un dels temes que reclama amb més urgència l'atenció de les autoritats; però n'hi ha d'altres. Quan el Batle, al programa de les festes del Port, ens parla d'aconseguir un alt «standing» a Portocolom després de més de set anys al front del Consistori, amb una majoria que li permet fer i desfer al seu gust, un pensa que la part de la Capella no té aigua corrent ni xarxa de depuració i que les urbanitzacions continues sense llum, amb les zones verdes abandonades, amb l'asfaltat degradat, sense que se veja enlloc el més petit símptoma d'intent de resoldre una qüestió que ja té exasperades moltes famílies d'aquí i de fora, que veuen passar un any i un altre sense que les seves contribucions a l'economia municipal tenguin ni la més petita contrapartida.

A la salutació del Batle al programa de festes del Port se feia un petit balanç de les realitzacions durant l'any. Si descomptem la carretera, una realització de la Conselleria d'Obres Públiques, i el projecte de parc esportiu, un projecte i res més, resta l'ampliació de l'escola. Un resultat ben magre, a dir ver. L'alt «standing» se'n apareix com un recurs per impressionar el personal, com una llunyaníssima, inabastable, il·lusió.

Pirotècnic

fruita del temps

NO, NO HO ES, AIXÒ, XAUXA

Si jo tengués els poders del mag Merlí, i és clar que no els tenc, les coses no anirien d'aquesta manera. Ja m'hauria cercat el sistema de distribuir el nombre just de prodigis i miracles en l'espai i el temps a fi que obrassin, lentament si voleu, però, eficaçment tant en els engranatges més intestins com en el més superficials del xassís d'aquesta vall de llàgrimes. Ara un fet meravellós per ací, ara un fet meravellós per allà a fi de contribuir, que s'entengui, contribuir a empenyer el carro de tots i a suportar el pes de la creu col·lectiva. Naturalment amb paga d'estat i un mes de vacances. No es tracta de salvar la humanitat, cosa ja molt vista, provadament infructuosa i a més sembla que no es vol deixar salvar així com així, però sí una petita dosi, el gra d'arena, d'abracadabrisme.

Possiblement el mag Merlí, la fada Morgana i d'altres ja han desistit i això és de totes totes el que ens hauria de preocupar. Sé de bones fonts que varen provar de fer alguna coseta en el temps de la campanya de l'OTAN, però el realisme del Govern (realisme en el pitjor sentit de la paraula) va ésser tan avassallador que se'n tornaren espantats i amb la coa entre les cames al seu país de núvols resplendents sense urbanitzar.

D'acord que quan el rector predica, l'orgue ha de callar i que el país ja no està per orgues i que la gent no va de músiques, però cal urgentment no desbaratar encisos ni encantaments, és més, els Ajuntaments haurien d'ajudar a crear el clima adequat a fi que els esperits (del bé, del mal i del mitjo-mitjo, que tots són necessaris) tornassin a tenir ganes d'intervenir en assumptes d'humans.

Si la nit avança cap a l'alba i no has tengut sort, ja no et salva ni la fada Morgana (a no ésser que hi posi tot el millor de si mateixa) aleshores penses que caldria començar davant altre cop, i que ja no valen fets sobrenaturals d'anar per casa. Que rebenti i si no, jo personalment, em vull donar de baixa.

Nicolau Barceló

SE VENDE APARTAMENTO en Porto-Colom con 3 dormitorios, piscina y aparcamiento. Vistas al mar. Inf.: Tel. 575971

VENDO PISO EN PALMA, tres dormitorios dobles. Inf.: Tel. 582238.